



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL
A/6129
2 December 1965
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Двадцатая сессия
Пункт 28

ВОПРОС О ВСЕОБЩЕМ И ПОЛНОМ РАЗОРУЖЕНИИ - ДОКЛАДЫ СОВЕЩАНИЯ КОМИТЕТА ВОСЕМНАДЦАТИ ГОСУДАРСТВ ПО РАЗОРУЖЕНИЮ

Доклад Первого комитета

Докладчик: Г-н Измаил ФАХМИ (Объединенная Арабская Республика)

1. Пункт, озаглавленный "Вопрос о всеобщем и полном разоружении - доклады Совещания Комитета восемнадцати государств по разоружению", был включен Генеральным секретарем в предварительную повестку дня двадцатой сессии Генеральной Ассамблеи на основании резолюции 1908 (XVIII) от 27 ноября 1963 года (A/5950/Rev.1).
2. На своем 159-м заседании 22 сентября 1965 г. Генеральный комитет рекомендовал включить этот пункт в повестку дня и передать его на рассмотрение Первого комитета (A/5988). На своем 1336-м заседании 24 сентября 1965 г. Генеральная Ассамблея утвердила рекомендацию Генерального комитета и передала этот пункт Первому комитету на рассмотрение и представление доклада (A/5991/Rev.1).
3. На своем 1354-м заседании 15 октября 1965 г. Первый комитет постановил рассмотреть вопрос о всеобщем и полном разоружении в качестве шестого пункта своей повестки дня (A/C.1/900). Этот пункт рассматривался на 1392-м по 1394-е заседаниях 1 и 2 декабря.
4. На рассмотрении Первого комитета находились два проекта резолюции: а) проект резолюции, представленный Мальтой (A/C.1/L.347), в котором Генеральной Ассамблее предлагалось просить Комитет восемнадцати государств по разоружению рассмотреть вопрос о передаче государствами друг другу, посредством торговли или иным путем, оружия, снаряжения

и средств ведения войны, с тем чтобы представить Генеральной Ассамблее предложения о создании системы оповещения через посредство Организации Объединенных Наций; и в) проект резолюции, представленный Кипром (A/C.1/L.348), в котором Генеральной Ассамблее предлагалось 1) просить Комитет восемнадцати государств по разоружению по-прежнему прилагать усилия, с тем чтобы добиться существенных успехов в достижении соглашения по вопросу о всеобщем и полном разоружении под эффективным международным контролем, а также по другим дополнительным вопросам, содержащимся в докладах Комитета восемнадцати государств по разоружению; 2) постановить передать Комитету восемнадцати государств по разоружению все документы и отчеты Первого комитета о его дискуссиях по всем вопросам, относящимся к проблеме разоружения; 3) предложить Комитету восемнадцати государств по разоружению как можно скорее возобновить свою работу и, если необходимо, представить Генеральной Ассамблее доклад о достигнутых успехах.

5. Пункт 1 постановляющей части проекта резолюции, представленного Кипром, был изменен путем опущения слова "другим" и замены слова "вопросам" словом "мерам". Согласно пересмотренному пункту, Генеральная Ассамблея "предлагает Комитету восемнадцати государств по разоружению по-прежнему прилагать усилия, с тем чтобы добиться существенных успехов в достижении соглашения по вопросу о всеобщем и полном разоружении под эффективным международным контролем, а также по дополнительным мерам, содержащимся в докладах Комитета восемнадцати государств по разоружению" (A/C.1/L.348/Rev.1). Этот проект резолюции был снова пересмотрен, в результате чего к нему был добавлен дополнительный пункт преамбулы, гласящий: "ссылаясь на свои резолюции 1378 (XIV) от 20 ноября 1959 г., 1722 (XVI) от 20 декабря 1961 г., 1767 (XVII) от 21 ноября 1962 г. и 1908 (XVIII) от 27 ноября 1963 г." (A/C.1/L.348/Rev.2).

6. На 1394-м заседании 2 декабря, вслед за обсуждением проектов резолюций, в ходе которого было внесено несколько рекомендаций, представитель Кипра снова пересмотрел свой проект резолюции (A/C.1/L.348/Rev.3)

/...

и предложил: 1) включить третий пункт преамбулы, гласящий "сознавая возложенную на нее Уставом Организации Объединенных Наций ответственность за разоружение и за укрепление мира"; 2) опустить в конце пункта 1 постановляющей части фразу "содержащимся в докладах Комитета восемнадцати государств по разоружению"; и 3) заменить в пункте 2 постановляющей части фразу "на время обсуждения всех вопросов, относящихся" фразой "связанных со всеми вопросами относящимися".

7. На 1394-м заседании по предложению представителя Либерии Комитет закончил прения по двум проектам резолюций и приступил к голосованию по этим проектам.

8. Проект резолюции, представленный Мальтой (A/C.1/L.347), был отклонен 19 голосами против 18, при 39 воздержавшихся.

9. Пересмотренный проект резолюции, представленный Кипром (A/C.1/L.348/Rev.3), был принят на поименном голосовании 78 голосами, при 5 воздержавшихся, причем никто не голосовал против. Голосование дало следующие результаты:

Голосовали за:

Афганистан, Аргентина, Австралия, Австрия, Бразилия, Болгария, Бирма, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Канада, Цейлон, Чили, Китай, Колумбия, Коста-Рика, Куба, Кипр, Чехословакия, Дагомея, Дания, Доминиканская Республика, Эквадор, Эфиопия, Финляндия, Гана, Греция, Гватемала, Гондурас, Венгрия, Исландия, Индия, Иран, Ирак, Ирландия, Израиль, Италия, Япония, Иордания, Кения, Кувейт, Ливан, Либерия, Ливия, Люксембург, Мальта, Мавритания, Мексика, Многолия, Марокко, Непал, Нидерланды, Новая Зеландия, Нигерия, Норвегия, Пакистан, Панама, Перу, Филиппины, Польша, Португалия, Румыния, Руанда, Саудовская Аравия, Испания, Судан, Швеция, Сирия, Таиланд, Того, Тунис, Турция

/...

Украинская Советская Социалистическая Республика, Союз Советских Социалистических Республик, Объединенная Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Уругвай, Венесуэла, Югославия.

Голосовали против: Голосов против подано не было.

Воздержались: Алжир, Франция, Гвинея, Мали, Объединенная Республика Танзания.

РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЕРВОГО КОМИТЕТА

10. Первый комитет, поэтому, рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Вопрос о всеобщем и полном разоружении

Генеральная Ассамблея,
получив доклады Сопещения Комитета восемнадцати государств по разоружению^{1/},

ссылаясь на свои резолюции 1378 (XIV) от 20 ноября 1959 г., 1722 (XVI) от 20 декабря 1961 г., 1767 (XVII) от 21 ноября 1962 г. и 1908 (XVIII) от 27 ноября 1963 года,

сознавая возложенную на нее Уставом Организации Объединенных Наций ответственность за разоружение и укрепление мира,

1. предлагает Сопещанию Комитета восемнадцати государств по разоружению по-прежнему прилагать усилия, с тем чтобы добиться существенных успехов в достижении соглашения по вопросу о всеобщем и полном разоружении при эффективном международном контроле, а также по дополнительным мерам;

^{1/} A/5731, A/5986.

2. постановляет передать Комитету восемнадцати государств все документы и отчеты Первого комитета по всем вопросам, относящимся к проблеме разоружения;

3. предлагает Комитету восемнадцати государств как можно скорее возобновить свою работу и, если необходимо, представить Генеральной Ассамблее доклад о достигнутых успехах.
